

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26

Ewige Jugend
auch genannt „Nihil“
Haarfarbe - Wiederherstellung
gibt in kurzer Zeit
grünem Haar bei
natürlicher Farb-
wieder.
Keine Haarfarbe
Machen Sie einen
Versuch. Sie werden
den erkaufte feine
über den Erfolg
Einige
Verkaufsstelle
OttoNebe
Friedrichstr. 4
Alter Tresler
Alter 3,60 Mark,
empfiehlt

Nach der gelte
gesamt 20 Prozen
Ergelbermähtur
Erziehungsbeihilfen
hat zu vielfachen
20 Prozent meist n
zu 15 Prozent, da
braucht wurden, au
und weiterer Kint
hat. Wie der amtl
seht sich daher der
Beidwerden in ein
Kollegen auseinander
ermäßigungen für
Begabung oder den
zu machen, weil di
Begabtenförderung
reicher Familien k
ungünstigen wirtsch
Gemeinden die 20
können, soll die Ge
künftig nur auf V
vermieden werden,
deren wirtschaftlich
ermäßigungen nicht
Kultusminister den
ermäßigungen bei
den Einzelgehälter
entsprechen. Auf
erwähnten 20 R
ermäßigungen und
Begabte Kinder er

* Die Wilschp
der Erzeugerpreise
Milch um, ab W
(Siehe Anzeig.)
Landkreis
fälschlich angegeben
misch beträgt 15

* Ein fälsch
teilt mit: Um
Galbe der Beche
ter Mantel gefun
befanden sich einig
von der Krimin
fuchung hat ergeb
blut handelt. De
so viel gesprochen

+ Schlägel u
teile der Männerge
Anschluss an das
Peter zu Chre
Weiter Böllne
Todebusch, hat
Gäfte begrüßen au
n e r, dem man
Aufführung dies
machte vor der g
Wittelschen über
allen Wertes. N
druck gaben fern
S o e r i d y, der
gegangenen, M
direktor S e l m b o
K o l a c z o w s k i
direktor S b s n e r
weisslichen Ruti
R a t h s b o m B e r t
ter des Sonderst
Sängerverbundung
S. R ö g e r, W
fiatigloste, Boch
... Doppelau
tag markete das
Volksliederabend
führung Schreng
gang, Frühling m
berg lang Wieder
den mit großem
br. Katholik
mühtigen Betan
feier, die die la
weisen Odettag
G l o e r bereitet
keistet, der Soa
eine geschmück
Feier der Veran
ster für seine 16

Wohnhaus
In guter Lage bei hoher Anzahlung gesucht
wo bis zum 1. Oktober Wohnung von 5-
Räumen frei werden. Ausführliche Angabe
mit Preis u. Anzahlung unter M. W. 86301 an
die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

Neu-Eröffnung!
In der
Vidumstr. 19
in unmittelbarer Nähe unseres Ge
schäfts, eröffnen wir eine
Fahrrad- u. Motorrad-
Reparatur-Werkstatt
sowie
Motorrad - Garagen.
Reparaturen fachgemäß.
Motorradboxen preiswert.
Gerthenrich & Wolf, Bochum
Hernerstraße 22. Telefon 3933.

Schreibmaschinen,
Registrierkassen, sämtl. Büromaschinen
repariert fachmännisch. An- u. Verkauf
von Registrierkassen. Lieferung von
sämtlichen Büroartikeln. Rollenpapier
für alle Kassen u. Rechenmaschinen
G. Zeutmann, Bochum
Vertreter d. Triumph-Schreibmach
Pieperstr. 2. Babeneingang Hattinger
straße. Fernruf 2174. a607

Größere Mengen
la. Sinoileum
in guter reifer Ware,
in verschiedenen Stärken und Farben,
billig abgegeben.
Anfragen erbeten unter M. T.
3573 an Ala, Haasenstein & Vogler,
Essen.

Um Dia
Hedw
(Copyright)
„Oh no, das
„Ich weiß ja
auseinandergehen
Er nicht lei
„Ja, so wöll
Sie und ich.
wie es kam, da
perlaunte.“
„Also bittet
„Zum Verze
Bittet
„Sie sind u
„Well, das
muss konsequen
dann immer zu
ist gut so, wie
dann das nicht
Jahren verloren
das gern einmal
Es lag eine
Worten, das
Wunsch zu erfül
„Ihre Wun
recht so, wie
und — das schä
Seine Auge
„Ah, wie gu
„Fräulein Rosner
Nun ist mir g
Mutter gefragt
„Sie wollten
ablenken.
Über da kam
„Also jener
Lerte, sollte me

Große Posten,
kleine Preise!

PRIMA QUALITÄTEN

Wellstoffe,
Wellstoffe,
Trennen.

Waschseide karliert
besonders preiswert 0.75

Waschseiden-Druck
moderne Blumenmuster 0.98

Jacquardseide
für Taillenkleider in vielen Modelfarben 1.15

Rohseide
naturfarbig, reisseidene Kleiderware 2.25

Marocaine-Druck
ca. 100 cm breit, weißgrundige moderne
Muster 2.45

Crêpe de chine
ca. 100 cm breit, solide Kleiderware in großen
Farbsortimenten 5.90

Veloutine
ca. 100 cm breit, für das elegante Straßenkleid
in aperten Farben 8.50

Besichtigen Sie
unsere Fenster

Wellstoffe,
Wellstoffe,
Trennen.

Mousseline
imitiert 0.45

Kleider-Crêpe
imitiert 0.68

Frotté
in schönen Karos 0.78

Crêpe-Composé
uni und karliert 0.88

Woll-Mousseline
schöne Muster 1.30

Woll-Mousseline
allerletzte Neuheit 2.45

Fresco-Composé
imitiert 2.25

Voll-Voile
100 cm breit, großblumige aparte Dessins, 2.75,
in großer Auswahl 2.35

Indanthren-Druck
in großer Auswahl 0.78

Crêpe-Schotten
hübsche, lebhaft Muster 0.78

Schotten
doppeltbreit, moderne kleine Karos in lebhaften
Stellungen 1.15

Popeline
reine Woll, doppeltbreit in vielen Farben 1.65

Papillon-Schotten
reine Woll, neue Muster 2.25

Vigoureux-Composé
reine Woll, eleg. Combinationen, einfarbig
und gemusterte Stoffe 2.40

Rips
reine Woll, 130 cm breit, in aperten Früh-
jahrsfarben 3.75

Rips-Popeline
reine Woll, 100 cm breit, solide gewirnte
Qualitäten, in vielen Modelfarben 3.90

Eleg. Mantelstoffe
reine Woll, 130 cm breit, helle, moderne
Jaquard-Muster 5.90

Rips
reine Woll, 130 cm breit, schwere
Qualität, für Jackenkleider und Mantel in
feinen Modelfarben 5.90

Royal
reine Woll, 130 cm breit, in großer Farben-
auswahl 6.90

Kostümfstoffe
prima Herrenstoff-
artige Gewebe, 140 cm breit, geschmackvoll,
helle, braue und graue Töne 9.75

KOPPEL G.M.
B.OCHUM, HELLWEG 2.

Verenigte
Stadttheater
Bochum Duisburg
Mittw., 20. April,
7.30 bis 10.15.
U. 29:
Die lustigen
Weiber von
Windjor.
Komisch-phantast.
Oper in 3 Akten
von Otto Nicolai.
Donnerst., 21. April,
7.30 bis 10.15.
Bühnenvolksbund,
Serie D.:
König
Heinrich V.
Geschichtl. Schau-
spiel in 5 Akten von
William
Shakespeare.

OPERETTE
U. P. ROTTSTR. 29
DIR. H. SCHNEIDER
Täglich 8 Uhr:
Kaiserplatz 3
eine Treppe
die Lachoperette.
Abonnenten dieser
Zeitung zahlen in
Wochentagen halbe
Preise (Loge, Sperr-
sitz und Parquet).

Eine
Dubarry
von
heute.
Theater
TONHALL
Tivoly
Variété,
Motivmarkt.
Tägl. die 8 Brillanten
Täglich 2 urkom.
Pausen.
Ein Programm, das
jede sehen
muss.
Eintritt frei!

Moderne Kleidung
finden Sie in Bo-
bachs, Seyers, Lü-
ftrins und Syons
Modenhof. Zu be-
suchen durch
Buchhandlung Geyer
Boch., Bräcker. 35a.

Buntes Theater
Tonhalle

Das Programm unerhörter
Sensationen

Courton?

Das geheimnisvolle Ver-
schwinden aus der wasser-
gefüllten Kanne.

8 Eskamillos

Die Höchstleistungen einer
internationalen Tanzrevue.

Hillions

Die Todesfahrt! Das un-
erhörte Wagnis im Teufels-
rad. Atemraubende Se-
kunden.

und 7 weitere Attraktionen.

Covercoat
für mittlere Größe
zu verkaufen.
Ottostr. 10, 2. Et. L. Kronenstr. 47, dt., r.

Dunkelbrauner
— Anzug
für große sch. Fig.
sehr billig zu verk.
an die Gesch. d. St.

Geschäftseröffnung!

Das bisher von unserem Vater seit dem
Jahre 1886 geführte Geschäft haben wir mit
dem heutigen Tage übernommen und wird
dasselbe in unveränderter Weise von uns
fortgesetzt.

Indem wir bitten, das der früheren Firma
HCH. SCHÖTTLER geschenkte Vertrauen
und Wohlwollen auch uns gütigst zu er-
halten, zeichnen wir mit bester Empfehlung

hochachtungsvoll!

Hch. Schöffler Söhne

Baumaterialien, Marmorwerkstatt,
Steinmetzbetrieb u. Plattierungen.

Bochum, den 20. April 1927.

Doch fünften Modall
Aus Wahl
Johann Wlorenno
im
König mit Rinfan, Tflungen!
Dazu
Dr. Allob Willig Bolnblo
und das übrige Programm
bekommen Sie
bei
freiem Eintritt
im
Julianus Ignorant
Kostümfabrik 10, zu Isam.

Im Saale des Restaurant Freitag, Ecke Rott- und
Friedrichstrasse
Auf vielseitigen Wunsch spricht der berühmte Psychologe
Privatgelehrter W. Heider, Köln
Donnerstag, den 21. April, abends 8 Uhr, über
Rätsel der Seele
Der Vortragende wird ein umfassendes Bild über die moderne Seelenkunde sowie
Gemüts- und Nervenkrankheiten aufstellen. Erstmalig wird eine für jeden verständ-
liche Darstellung von
Hypnose .. Suggestion .. Couéismus .. Magnetismus u. s. w.
geboten in ihrer Bedeutung für
Geist, Wille, Gesundheit, Lebenserfolg.
Aus dem Inhalt: Die Macht der Seele über den Körper. Der Irrtum der Vererbung-
lehre. Falsche Erziehung. Nervöse und Neurastheniker. Warum so viele im Leben
versagen. Wille, Energie, Gedächtnis, Intelligenz, Sprachgewandtheit, Persönlichkeit,
Lebensgewandtheit, freie Rede. Mann, Weib, Liebe, Sexualität. Das Schicksalsgesetz.
Zukunftsprophetie. Wie beseitigt man Schüchternheit, Stottern, Lampenleber,
mangelndes Selbstvertrauen, Nikotinsucht, Alkoholismus usw. Einführende Dar-
legung meines Wissenschaftssystems. Zahlreiche Anerkennun-
gen. Erfolg garantiert. Karten Mk. 1.— an der Abendkasse.

Restaurant zur Waldesruh
Telefon 2386
liegt von der Straßenbahnhaltestelle Theodorstraße, Linie 8, 15 Minuten entfernt.
Angenehmer schattiger Weg durchs Weitmarer Holz.
Sonntags-Konzert.
Großer Saal — Gesellschaftszimmer — Schattige
Gartenanlagen — Angenehmer Familien-Aufenthalt.
Halte mich Gesellschaften und Vereinen bestens empfohlen.

Lehmkuhl, Eppendorf
Restaurant „Zur Mauselalle“
Haltestelle Wirtschaft Keller, Linie 4.
Von jetzt ab jeden Mittwoch
TANZ
Anfang 8 Uhr.

Bad Pyrmont
4 Zimmer-Wohnung, gut möbl.,
mit Balkon und Wintergarten, direkt
im Kurviertel gelegen, kauslich billig
abzugeben. — Offerten unter O. G.
86351 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.
2 freundl. Zimmer mit je 2 Betten
in ruhigem Landhaus an
Sommerfrischler
zu vermieten. Schöne Lage in unmittelbarer
Nähe von Bad Oeynhausen (30 Min. vom
Bahnhof). Pensionspreis 5 RM. täglich bei
guter Verpflegung.
Anfragen zu richten an H. Hagemeier,
Eldinghausen 171 bei Bad Oeynhausen.

Großbank
bevorzugt Ratenzahlungsvorträge
zu kausanten Bedingungen.
Anfragen unter P. Q. 6093 an die
Geschäftsstelle dieser Zeitung.

Hypothekenbank
belehnt gutgelegene Wohn- und Ge-
schäftshäuser zu günstigen Be-
dingungen. Anfragen unter N. O.
6092 an die Geschäftsstelle ds. Zeitg.

Epilepsie
Nervenleiden jeder Art, Halluzin
(seel. Leiden)
Magen- u. Nierenleiden
Gastritis, Darm-, Hals-, Herz- u. Lungen-
leiden, Krampf, Bettnässen, Rheuma,
Geschlechtsleiden (Syron) werden nach
eigenem Verfahren, gestützt auf reiche
Erfahrungen, mit nachweislich guten
Erfolgen behandelt.
Krankheitsfeststellung durch
Augenbiagnose u. Urinuntersuchung.
(Urin mitbringen.)
S. Schröder, Magie-Homöopathie
Bundesleiter vom Kräuterbund
Wünster, Hamm und Wiesfeld.
Sprechstunden in Bochum, Nibelun-
genstraße 5, 2. Etage, Donnerstag von
1 bis 3 Uhr nachmittags.
Dm. Hahrt, elms
gel., m. Zerb-Breit-
bill. zu verkaufen.
Friedrichstr. 20, 3. Et.

Unterricht
Sämtliches
Zither-, Laut-
u. Gitarrenspiel
lehrt gründlich
Hob., Geige,
Thomasstraße 39.
Indiv. und gründ-
liche Vorbereitung.
v. Schülern u. Erwach-
für alle Schulk. u. Prof.
durch Akad. Angebots
unter D. L. 86361 an die
Geschäftsstelle d. Ztg.

Wohnhaus
In guter Lage bei hoher Anzahlung gesucht
wo bis zum 1. Oktober Wohnung von 5-
Räumen frei werden. Ausführliche Angabe
mit Preis u. Anzahlung unter M. W. 86301 an
die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

Neu-Eröffnung!
In der
Vidumstr. 19
in unmittelbarer Nähe unseres Ge
schäfts, eröffnen wir eine
Fahrrad- u. Motorrad-
Reparatur-Werkstatt
sowie
Motorrad - Garagen.
Reparaturen fachgemäß.
Motorradboxen preiswert.
Gerthenrich & Wolf, Bochum
Hernerstraße 22. Telefon 3933.

Schreibmaschinen,
Registrierkassen, sämtl. Büromaschinen
repariert fachmännisch. An- u. Verkauf
von Registrierkassen. Lieferung von
sämtlichen Büroartikeln. Rollenpapier
für alle Kassen u. Rechenmaschinen
G. Zeutmann, Bochum
Vertreter d. Triumph-Schreibmach
Pieperstr. 2. Babeneingang Hattinger
straße. Fernruf 2174. a607

Größere Mengen
la. Sinoileum
in guter reifer Ware,
in verschiedenen Stärken und Farben,
billig abgegeben.
Anfragen erbeten unter M. T.
3573 an Ala, Haasenstein & Vogler,
Essen.

Herba-Seife
Alle Mittel waren erfolglos. Da machte ich
Schaumseifen mit
Obenmeyer's Moleine.
In Räte waren diesen verschunden
Weicher, Gurgelwasser, St. M., 65, 30,
verfärbt. M. 1.— Zur Nachbehandlung
Herba-Seife besonders zu empfehlen.
haben in allen Apoth., Droge- und Parfümerie-
geschäften.
Sämtliche, Krebs, Nischen
Art, offene Reine, Krätze,
gen. u. Darmleiden, Frauenleide
Wasserfucht, Augenentzündung,
Grippe, Malaria, Gattenleide,
folgende und gewöhnliche
darunter, viele Panikföhrer
darunter, auch polzeit, beglaubig
Spezi. Massagen, Höhenm
Jupiter, Verabreichung, Spe
Behandlung für Krebsstran-
Gell-Institut
Schultheis.
Krotenstraße 4. Sprechstunden von 9
12 und von 2-7 Uhr.

Offene Stellen

Männlich

Für den Verkauf meiner bekannten
Wäscherollen
Mr. Hand- und Kraftbetrieb suche ich für den
westfälischen Industriebezirk tüchtigen
Vertreter

Angebote erbitte:
J. Schammel, Breslau 23,
Spezialfabrik für Wäscherollen.

Erste Nähmaschinenfirma

sucht für sofortige hohe Provision
und feste wöchentliche Spesen tüchtige
Reisende
zum Besuch der Privatkundschaft. An-
gebote unter P. H. 86313 an die Gesch.

Leistungsfähige, seit mehr als 40
Jahren bestehende Zigarrenfabrik
sucht für Bochum und Umgebung
einen bei der guten Wirt- u. sonstig.
einschlägig. Kundschaft eingeführten

Vertreter

gegen hohe Provision. Bei entsprech.
Umsätzen kann feste Anstellung
erfolgen. Angebote unter A B 6146
an die Geschäftsstelle dieser Zeitg.

10 bis 15 Mk. Tagesverdienst

Sofort Geld:
Durch den Verkauf unseres nachweisbar
Haus für Haus begehrten, zeitgemäßen Ar-
tikels.
Herren (auch Damen), die durch befähigte
Kräfte eingeführt werden, wollen sich bitte
an **Donnerstag** zwischen 10-12 und 2-4
Uhr im **Gasthof Lueg, Bahnhofstr. 32**
melden.

Bilanzsicherer

Buchhalter

von größerem Versicherungs-
unternehmen für
sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Markenartikelfirma

der Lebensmittelbranche sucht per sof. einen
**Reklame-Anbringer
oder Dekorateur**
Meldungen mit Zeugnissen unter W. H. 86308
an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

Tüchtige

Edelstahl-Reckschmiede

sucht zu sofortigem Eintritt.

Stahlwerke Dahlhausen / Ruhr.

Energischer

Maurerpolier

mit Kolonne feuerfester Maurer
sofort gesucht.
Meld. Baunternehmung **Heinr.
Stöcker, Essen, Baubüro
Bochum, Eisasswerke.**

Maurer

für Innenputz gesucht. Zu mel-
den beim Poller am Erweiterung-
bau des St. Josephs-Hospitals.
Zum sofortigen Eintritt ein

Zeichnerlehrling

kaufm. Lehrling

für hiesiges technisches Büro gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Religion und
Zeugnissen erbeten unter P. H. 86313
an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.
Büro, Bochum, Marktstraße 16. W. 863

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Damen und Herren

Lehrling

zum Technisch. Ing. u. m.
ausb. in einer
Geschäftsst. d. Stg.
Hoher Verdienst
wird v. Damen und
Herrn durch Verkauf
täglicher Bedarfsartikel
erzielt. 10 Wk. er-
forderl. Meld. von
9 bis 5 Uhr.
Strothof, 84 III, 118.

Klavierspieler

für Sonnt. gesucht.
Angeb. unt. P. H.
86349 an die Gesch.
Ein durchgeh. zuv.

Chauffeur

für Kraftwagen (sof.)
ob. 3. 1. Mal gef.
Anton Wenzel,
Ehrenfeldstr. 14.

Kellner

für Parteilokal 3. u.
4. u. 5. u. 6. u. 7. u.
zum Teil von 11 bis
12 Uhr mit Original-
bezeugnissen.
Bahnhofswirtschaft,
Hauptbahnhof.

Malergehilfen

sofort gesucht.
Bismarckstr. 24.
Jung. tüchtiger
Friseurgehilfe

Friseurgehilfe

in ang. Stellung
f. sof. gesucht.
J. Gollmann,
Dortener Str. 77.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Kaufmännischer

Lehrling

m. aut. Schulzeug-
nissen gesucht. Es
wollen sich nur Be-
werber, die bereits
die kaufm. Schule
besucht haben, mel-
den. Angeb. unt. P.
H. 86349 an die Ge-
schäftsst. d. Stg.
Hoher Verdienst
wird v. Damen und
Herrn durch Verkauf
täglicher Bedarfsartikel
erzielt. 10 Wk. er-
forderl. Meld. von
9 bis 5 Uhr.
Strothof, 84 III, 118.

Klavierspieler

für Sonnt. gesucht.
Angeb. unt. P. H.
86349 an die Gesch.
Ein durchgeh. zuv.

Chauffeur

für Kraftwagen (sof.)
ob. 3. 1. Mal gef.
Anton Wenzel,
Ehrenfeldstr. 14.

Kellner

für Parteilokal 3. u.
4. u. 5. u. 6. u. 7. u.
zum Teil von 11 bis
12 Uhr mit Original-
bezeugnissen.
Bahnhofswirtschaft,
Hauptbahnhof.

Malergehilfen

sofort gesucht.
Bismarckstr. 24.
Jung. tüchtiger
Friseurgehilfe

Friseurgehilfe

in ang. Stellung
f. sof. gesucht.
J. Gollmann,
Dortener Str. 77.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Kaufmännischer

Lehrling

m. aut. Schulzeug-
nissen gesucht. Es
wollen sich nur Be-
werber, die bereits
die kaufm. Schule
besucht haben, mel-
den. Angeb. unt. P.
H. 86349 an die Ge-
schäftsst. d. Stg.
Hoher Verdienst
wird v. Damen und
Herrn durch Verkauf
täglicher Bedarfsartikel
erzielt. 10 Wk. er-
forderl. Meld. von
9 bis 5 Uhr.
Strothof, 84 III, 118.

Klavierspieler

für Sonnt. gesucht.
Angeb. unt. P. H.
86349 an die Gesch.
Ein durchgeh. zuv.

Chauffeur

für Kraftwagen (sof.)
ob. 3. 1. Mal gef.
Anton Wenzel,
Ehrenfeldstr. 14.

Kellner

für Parteilokal 3. u.
4. u. 5. u. 6. u. 7. u.
zum Teil von 11 bis
12 Uhr mit Original-
bezeugnissen.
Bahnhofswirtschaft,
Hauptbahnhof.

Malergehilfen

sofort gesucht.
Bismarckstr. 24.
Jung. tüchtiger
Friseurgehilfe

Friseurgehilfe

in ang. Stellung
f. sof. gesucht.
J. Gollmann,
Dortener Str. 77.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Kaufmännischer

Lehrling

m. aut. Schulzeug-
nissen gesucht. Es
wollen sich nur Be-
werber, die bereits
die kaufm. Schule
besucht haben, mel-
den. Angeb. unt. P.
H. 86349 an die Ge-
schäftsst. d. Stg.
Hoher Verdienst
wird v. Damen und
Herrn durch Verkauf
täglicher Bedarfsartikel
erzielt. 10 Wk. er-
forderl. Meld. von
9 bis 5 Uhr.
Strothof, 84 III, 118.

Klavierspieler

für Sonnt. gesucht.
Angeb. unt. P. H.
86349 an die Gesch.
Ein durchgeh. zuv.

Chauffeur

für Kraftwagen (sof.)
ob. 3. 1. Mal gef.
Anton Wenzel,
Ehrenfeldstr. 14.

Kellner

für Parteilokal 3. u.
4. u. 5. u. 6. u. 7. u.
zum Teil von 11 bis
12 Uhr mit Original-
bezeugnissen.
Bahnhofswirtschaft,
Hauptbahnhof.

Malergehilfen

sofort gesucht.
Bismarckstr. 24.
Jung. tüchtiger
Friseurgehilfe

Friseurgehilfe

in ang. Stellung
f. sof. gesucht.
J. Gollmann,
Dortener Str. 77.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Einige rebegew.

Akquisiteure

für eine Refinanz-
gesellschaft (R. H. G. M.)
für sofort gesucht.
Angebote mit Lebenslauf, Zeug-
nissen und Gehaltsansprüche er-
beten unter L. D. 5 an die Ge-
schäftsstelle dieser Zeitung.

Kaufmännischer

Lehrling

m. aut. Schulzeug-
nissen gesucht. Es
wollen sich nur Be-
werber, die bereits
die kaufm. Schule
besucht haben, mel-
den. Angeb. unt. P.
H. 86349 an die Ge-
schäftsst. d. Stg.
Hoher Verdienst
wird v. Damen und
Herrn durch Verkauf
täglicher Bed

Unterhaltung / Wissen / Leben

Vom Schmied zum Hochschulprofessor

Der außerordentliche Professor der Wiener Tierärztlichen Hochschule, Dr. Ferdinand Habacher, wurde zum ordentlichen Professor der Fuf- und Klauenkrankheiten ernannt. Habacher war früher Schmied und



dank seinem eisernen Fleiß (er betrieb nebenbei noch Chumastudien) hat er es nunmehr zu seiner jetzigen Stellung gebracht.

Der Richter.

Von
Kory Towsta.

Um das Jahr 1000 regierte zu Bagdad ein Kalif namens Abd-el-Chafid. Ein Nachkomme Garun-al-Raschids, hatte er von diesem die Liebe zur Gerechtigkeit geerbt, aber nicht die starke Hand, ihr in seinem Reiche immer zum Siege zu verhelfen. Fast täglich kamen ihm Klagen an Ohren über Verfechtlichkeit und Mißbrauch der Gewalt von Seiten hoher und niedriger Beamten, und wenn er sie dem Richter übergab, so fanden sie nur selten strenges Gericht. Bestechlichkeit auch hier, Gürtelklingeln und Bettendürftigkeit. Unschuldige kamen ins Gefängnis, inbald die Verbrecher strafflos ausgingen.

Ueber die Verfechtung dieses Mißstandes gerach sich der Kalif vergebens den Kopf. Wie oft schon hatte er den Großwesir angewiesen, den Ober Richter entsetzt und alle Beamten neu vergeben. Die menschliche Natur blieb sich immer gleich. Um Freunden zu nützen, um sich an Feinden zu rächen, um Vermögen zu erwerben, wurde nach kürzerer oder längerer Zeit auch von den Neubesetzten gelaßt, das Recht gebengt und das Volk gequält.

Schon zweifelte Abd-el-Chafid daran, in seinem Lande einen einzigen gerechten Mann zu finden. In tiefer Schwermut, angegriffen vom Treiben des Hofes und der Stadt ritt er ganz allein tagtäglich in die Wüste oder in den Wald hinaus, um der Gesellschaft der Menschen zu entfliehen, die er zu hassen begann. Vergebens bat ihn seine Gemahlin, sich nicht den Tigern und Schakalen auszuliefern. Die wahren Schakale, die reißendsten Tiger, erwiderte er ihr, seien im Palaste zu finden und in den öffentlichen Gebäuden der Stadt.

Auf einem dieser Ritte geschah es, daß Abd-el-Chafid sich zu weit von Bagdad entfernte, um die Stadt noch vor Nacht erreichen zu können, und, gezwungen, ein Unterkommen zu suchen, zur nächsten Dörflchen ritt, deren erstes Haus er durch die Wärme schimmern sah. Es war ein einfaches, doch nicht armliches Haus, an das er Obdach heischend pochte. Erst als ihm niemand öffnete, bemerkte er, daß die Tür nicht verschlossen war. Auch innen gab es keine verputzte Wände, so daß er ungehindert bis in das Hauptgemach des Hauses vordringen vermochte. Der Saal entpand dem Besucher des Hauses, auch er war schlicht, doch nicht ohne Ansehen und Behagen. Offenbar wohnte hier ein Mann, der Land verachtete und dabei zu leben verstand.

Umso mehr mußte den Kalifen der Anblick befremden, der sich ihm bot. Der Hausherr sah bei seinem Nachmittags, das aus einfachem frischem Speise und gutem Tranke bestand: Fleisch, Weizenbrot und Sorbet. Drei Teller trug der Tisch, drei Stühle umstanden ihn. Auf dem mittleren Sessel saß der Herr, auf den beiden anderen sonderbarerweise zwei große Hunde. Hinter diesen aber — und das war das Sonderbare — standen zwei junge, starke, schlankbäuchige Burshen, die den Dienst bei Tische versehen, die Teller wecheln und Speise und Tranke dem Herrn und den Hunden reichen mußten. Sie taten es mit trübem Blick, mit scheuem und gebücktem Wesen, doch wagten sie keinen Einspruch, selbst als der Herr ihnen zum Schluß befohl, den Hunden mit dem Tuche die tiefenden Schnauzen abzuwischen.

Bis hierher hatte der Kalif, der unbemerkt hinter dem Türschloß stand, dem Auftritt schweigend beigezogen. Nun konnte er nicht länger an sich halten. Er rief den Teppich zur Seite, trat ins Gemach und rief unmutig: „Gern würde ich Dir den Gruß des Friedens bringen, Mann. Doch wie soll Frieden sein mit dem, der sündigt? Sind nicht die Menschen mehr wert als das Vieh? Welchen Gebrauch? Verfährt man so mit dem Gesunde hierzulande?“

Der Herr des Hauses hatte sich erhoben. „Mit Dir sei Friede“, sagte er ruhig. „Tritt näher, fremder Scheich, und seihe mit uns!“ Und als der Kalif empört abweisend die Hand erhob, fügte der Mann hinzu: „Dich wundert meine Sitte? Du wirst noch mehr erfahren? Vernimm: von diesen beiden, die die Hunde bedienen, ist der eine mein Sohn, der andere

Wochenende am Kaiserdamm.



Eröffnung der Wochenendausstellung in Berlin. — Blick vom Funkturm auf die Wochenendkolonie.

Die am Samstag eröffnete Große Ausstellung Berlin 1927 „Das Wochenende“ hat mit dem Eröffnungstag und den beiden Eiertagen bereits ihre ersten Besuchererfolge erlebt. Der Eiertag brachte über 10 000 Besucher und die beiden Eiertage zusammen traten mit 50 000 Besuchern neben die Eiertage der größten bisherigen Berliner Ausstellungserfolge. Am Eiertag setzte der Besuch bereits in den frühen Morgenstunden ein, und noch

mein Neffe.“ Und als der Kalif ihn mit offenem Munde anstarrte, fuhr er fort: „Was Du hier siehst, ist Lohn und Strafe. Die beiden Burshen, ich selbst und meine Hunde, wir gingen neulich zu unserer Dattelpflanzung am Rand der Wüste. Da stürzten plötzlich drei Schakale aus einem Dickicht auf uns zu. Was taten diese beiden Feiglinge? Sie kletterten auf eine hohe Palme. Zu alt und schwach, es ihnen gleich zu tun, wäre ich verloren gewesen. Doch meine beiden Hunde schützten mich und retteten mein Leben. Mit tapferem Willen verjagten sie die Schakale, und bedeckt mit Wunden sprangen sie dann an mir empor und leckten mir freudig die Wunden. Nun, Scheich, was dünkt Dich? Wunderst Du Dich noch, daß ich die Vier hier nach Verdienst behandle, die in Treue bewachten mir zur Seite setze und die durch Feigheit entsetzten geringer schätze als meine Hunde? Sage mir: der Mensch, was ist er anders, als was er frommes denkt und Gutes tut?“

„Weim unsichtbaren Gott, Mann, Du hast Recht!“ rief Abd-el-Chafid, dessen Staunen zur Ehrerbietung geworden war. Doch noch verbergte er sich und sagte: „Wahrlich, ich möchte diese braven Hunde haben. Du scheinst nicht arm, doch immerhin nicht reich. Ein jeder kann Gold und Güter brauchen, der wahrhaft Reiche mehr als der Gemeine, weil er sie zum allgemeinen Besten nützen wird. Vielleicht willst Du Deine Dattelpflanzung vergrößern, der Wüste Land abringen. Mein Vermögen ist sehr groß. Gib mir die Hunde und fordere dafür was Du willst!“

Da funkelten des Alten Augen in jähem Zorn. „Alte auf.“ „Ich meine Hunde von mir lassen? Meine Retter verkaufen? Mit Schmach ihre Treue belohnen? So wahr der Engel Gabriel dem Propheten erschienen ist: Du und ich — wir sind an den Rand der Hölle gekommen, wir sind einander getrennt. Verlaß mein Haus und zeige mir Dein Antlitz niemals wieder!“

Hier fühlte er sich von dem Fremden umarmt. „Gott ist groß! Geheile ich sei, der mich zu Dir geführt. Den ich lange gesucht, ich hab ihn gefunden! Ich bin der Kalif. Du sollst mein Mann sein! Und allen Guten im Lande Lohn und Segen!“

Organisatorische Probleme des deutschen Rundfunks.

Der deutsche Rundfunk begann am 29. Oktober 1923 mit einem provisorisch zusammengebauten und im Vorhaus Berlin aufgestellten Sender von 1 Kilowatt Hörfrequenz. Heute hat Deutschland nicht weniger als 23 nur dem Unterhaltungsgrund dienende Sender, wenn wir den Danziger Sender mit 1,5 Kilowatt, der ja fast nur deutsches Gebiet betreibt und sein Abstrahlungsprogramm meistens von Königsberg übernimmt, mitrechnen. Der stärkste Sender nicht nur in Deutschland, sondern überhaupt in Europa, der Langenbergender, hat eine Endleistung von 25 Kilowatt. Die übrigen acht Hauptsender Berlin 1, Breslau, Frankfurt a. M., Hamburg, Königsberg, Leipzig, München, Stuttgart, entwickeln eine Hörfrequenzleistung von je 4 Kilowatt. Diese neun Hauptsender geben den größten Teil ihrer Tagesabstrahlungen außerdem auf weitere zwölf Zwischenstationen: Berlin II mit 2 Kilowatt, Münster mit 1,5 Kilowatt, Gießen, Kassel, Bremen, Hannover, Kiel, Dresden, Nürnberg, Dortmund und Freiburg i. Br. mit je 0,7 Kilowatt und Stuttgart mit 0,5 Kilowatt Leistung.

Neben diesen 22 Sendern läuft noch der von der Gesellschaft „Deutsche Welle“ betriebene „Deutsch-

landsender“ in Königsberg, der außerhalb des eigentlichen Rundfunkbereichs auf 1250 Meter wissenschaftliche und Unterrichtszwecke für einzelne Berufsgruppen über ganz Deutschland verbreitet und mit 8 Kilowatt Endleistung arbeitet. Ihm wird sich sehr bald ein Neubau zugesellen, der in Bessel, etwa fünf Kilometer südlich von Königsberg, zur Aufstellung kommen und den Rheinlandsender noch um das Doppelte übertreffen wird, da er etwa 600 Kilowatt Leistung erhält. Mit der Inbetriebnahme dieses Rundfunks wird der deutsche Rundfunk die gewaltige Leistung von insgesamt 135 Kilowatt in 24 Sendern erreicht haben. Er dürfte damit in der Gesamtleistung über England und hinausschlagen sein und nur noch von den Vereinigten Staaten übertroffen werden.

In der Zahl der Teilnehmer steht er allerdings erst an dritter Stelle. Mit der nach den letzten Zusammenstellungen erreichten Zahl von 1 584 064 Hörern wird er von England mit rund 2 Millionen Teilnehmern noch stark übertroffen. Trotzdem erscheint die Einnahme von rund 1 1/2 Millionen mal 2 Mark, also rund 3 Millionen Reichsmark monatlich, dem Außenstehenden beträchtlich und hat vielfach Veranlassung zu Gerüchten gegeben, die von großen Ueberflüssen durch den Rundfunk wissen wollten. Dem ist aber durchaus nicht so.

Vor allem erhalten die einzelnen Sendegesellschaften nur 1/3 der Teilnehmergebühren, während 2/3 der Reichspost zufließen. Der deutsche Sendegesellschaft verbleiben insgesamt nur etwa 1,8 Millionen Mark. Davon müssen sämtliche Unkosten gedeckt werden: Die Lantien an Verleger und Autoren, die Honorare an die Solofunkler und die ständigen Orchester, die Honorare für Vorträge, die steuerlichen Kosten, und endlich die Gesamtkosten für Bau und Betrieb der Sender! Die Betriebskosten umfassen die Gehälter der technischen Personals, die Stromkosten für die Sender, Rohmaterial, Kabelunterhaltung und Miete bei Fernübertragungen, während die Kosten für die Sender selbst in sechs Jahren getilgt sein sollen. Bedeutet man, daß ein Orchester von etwa 40 Mitgliedern allein eine Monatsausgabe von rund 20 000 Mark bedeutet, daß die Stromkosten — rechnen wir nur einen Haupt- und einen Zwischenstationen — sich im Monat auf rund 7000 Kilowattstunden bei täglich etwa zehntausendmaligem Betrieb belaufen, daß ein 10-Kilowatt-Sender auf mehrere zehntausend Mark zu stehen kommt, dann wird man ohne weiteres begreifen, daß es nur verschwindend wenige Sendegesellschaften in Deutschland gibt, die überhaupt einen Ueberfluß erzielen. Schwanken doch die Teilnehmerzahlen bei den einzelnen Gesellschaften zwischen 20 000 und rund 500 000. Bei der Gesellschaft mit den nur 20 000 Hörern dürfte allein das Hausorchester die Gesamteinnahmen verfliegen. Damit nun die einzelnen Gesellschaften überhaupt bestehen können, damit der Rundfunk für das deutsche Volk erhalten bleibt, haben sich — mit Ausnahme der „Deutschen Stunden in Bayern“ — die anderen acht Gesellschaften in der Reichs-Rundfunk-Gesellschaft zusammengeschlossen. Die R.R.G. hat als Dachgesellschaft alle gemeinsamen Interessen der deutschen Rundfunkgesellschaften übernommen. Dazu gehören u. a. die Regelung der Lantienfragen, der Abgaben an Verleger, die Verteilung gegenüber der Öffentlichkeit, der Tages- und Nachtpresse.

Eine der wichtigsten Aufgaben ist darunter der schon erwähnte finanzielle Ausgleich. Satzungsgemäß dürfen die einzelnen Gesellschaften nach Deckung ihrer

sonstigen Ausgaben in hervorragendem Maße. Schon nach ganz kurzer Anwendung läßt das Juden und Brennen nach. Damit ist schon viel gewonnen; denn fällt der Zureis fort, so verringert sich auch die Gefahr weiter getragener Infektionen. Nun erst kann der Heilungsprozess beginnen. Die Sumidon-Salbe wird seit Jahren auch in verzweifelten Fällen gebraucht, und unzählige Kranke bezeugen, daß sie fast Wunderdienste geleistet hat.

Aber die Sumidon-Salbe ist keine Wunderkur, sondern das Resultat einer wissenschaftlich wohlüberlegten Arbeit. In dieser Salbe sind alle Stoffe vereint, die

kommen und dort zu sehr gefährlichen Verstopfungen führen. Es kommt hinzu, daß die Schmerzen das Brennen und das Jucken der erkrankten Teile immer unerträglich werden und den Kranken körperlich und seelisch zugrunde richten. Schließlich bleibt dem verzweifelten Patienten nur noch übrig, sich auf dem Wege der Operation unsichere Heilung zu verschaffen. Muß das sein? In den meisten Fällen: Nein! Denn Hämorrhoiden, rechtzeitig als solche erkannt und sachgemäß behandelt, können mit großer Aussicht auf Erfolg auch ohne Operation beseitigt werden. Neben peinlicher Sauberkeit muß eine geeignete Salbe zur Anwendung kommen, die die Knoten zur Schrumpfung bringt, die Schmerzen lindert, die Entzündungen be-

seitigt. Die bewährte Sumidon-Salbe verbindet alle diese Eigenschaften in hervorragendem Maße. Schon nach ganz kurzer Anwendung läßt das Juden und Brennen nach. Damit ist schon viel gewonnen; denn fällt der Zureis fort, so verringert sich auch die Gefahr weiter getragener Infektionen. Nun erst kann der Heilungsprozess beginnen. Die Sumidon-Salbe wird seit Jahren auch in verzweifelten Fällen gebraucht, und unzählige Kranke bezeugen, daß sie fast Wunderdienste geleistet hat.

Aber die Sumidon-Salbe ist keine Wunderkur, sondern das Resultat einer wissenschaftlich wohlüberlegten Arbeit. In dieser Salbe sind alle Stoffe vereint, die

Irene Triefsch 50 Jahre alt.



Die gefeierte Berliner Schauspielerin Irene Triefsch, die sich in der Theatergeschichte schon heute durch ihr Eintreten für Jüdisen und Strindbergs Dramatik einen dauernden Platz gesichert hat, wird jetzt 50 Jahre alt. (Atlantico-Photo.)

Unkosten keine höhere Dividende als 10 v. H. ausschütten. Alle darübergehenden Einnahmen werden restlos an die Reichs-Rundfunk-Gesellschaft abgeliefert. Diese Gesellschaft deckt daraus ihren eigenen Etat und außerdem die Gesamtkosten der Gesellschaft „Deutsche Welle“, die keine eigenen Einnahmen haben kann. Dann aber werden von den Einnahmen der Reichs-Rundfunk-Gesellschaft die mit Unterbilanz arbeitenden Einzelgesellschaften — und das ist die Mehrzahl — soweit unterstützt, daß wenigstens Einnahmen und Ausgaben sich die Waage halten. Sollten trotzdem der R.R.G. noch weitere Ueberflüsse verbleiben, so sind diese zu 45 v. H. für technische Verbesserungen des Rundfunks, zu 45 v. H. für Versorgung der Blinden, der Krankenhäuser und Schulen mit Empfangsgeräten bestimmt und nur 10 v. H. sollen zur Bildung eines Reservefonds verwendet werden.

Daran ist aber vorläufig noch gar nicht zu denken! Im Gegenteil, noch müssen sich fast alle Mäzene, die ihr Kapital zur Gründung der deutschen Rundfunkgesellschaften hergegeben haben, mit dem schönen, aber materiell nicht einbringlichen Bewußtsein begnügen, dem deutschen Volk ein kulturell reichhaltiges Geschenk gemacht zu haben.

Seitere Gde.



Wasser: „Warum bist du nicht fleißiger im Geschäft? Als ich so alt war wie du, bediente ich als Kommissar schon 120 Mark im Monat, und nach 10 Jahren gehörte mir das ganze Geschäft.“

Sohn: „Das geht heute nicht mehr, es gibt ja überall Konkurs!“

Folgsamkeit. „Warum ließt du dich denn weiter küssen, Nora?“ — „Du hast mir gesagt, Mami, daß es sehr unhöflich ist, jemanden zu unterbrechen.“

Sehr einfach

ist das Waschen mit
Dr. Thompson's Seifenpulver
Es wäscht schnell und
schont den Wäschebestand.

Sind Hämorrhoiden heilbar?

Ja und nein! Wenn ein Hämorrhoidenkranker dieses wirklich ernste Leiden vernachlässigt, wird es ihm immer größere Qual bereiten. Die anfangs unbedeutenden Knoten am Darm wachsen, sie wandern in den Darm hinein und plagen schließlich auf. Dann besteht die Gefahr, daß Blutgerinnsel in die Blutbahnen

kommen und dort zu sehr gefährlichen Verstopfungen führen. Es kommt hinzu, daß die Schmerzen das Brennen und das Jucken der erkrankten Teile immer unerträglich werden und den Kranken körperlich und seelisch zugrunde richten. Schließlich bleibt dem verzweifelten Patienten nur noch übrig, sich auf dem Wege der Operation unsichere Heilung zu verschaffen. Muß das sein? In den meisten Fällen: Nein! Denn Hämorrhoiden, rechtzeitig als solche erkannt und sachgemäß behandelt, können mit großer Aussicht auf Erfolg auch ohne Operation beseitigt werden. Neben peinlicher Sauberkeit muß eine geeignete Salbe zur Anwendung kommen, die die Knoten zur Schrumpfung bringt, die Schmerzen lindert, die Entzündungen be-

seitigt. Die bewährte Sumidon-Salbe verbindet alle diese Eigenschaften in hervorragendem Maße. Schon nach ganz kurzer Anwendung läßt das Juden und Brennen nach. Damit ist schon viel gewonnen; denn fällt der Zureis fort, so verringert sich auch die Gefahr weiter getragener Infektionen. Nun erst kann der Heilungsprozess beginnen. Die Sumidon-Salbe wird seit Jahren auch in verzweifelten Fällen gebraucht, und unzählige Kranke bezeugen, daß sie fast Wunderdienste geleistet hat.

Aber die Sumidon-Salbe ist keine Wunderkur, sondern das Resultat einer wissenschaftlich wohlüberlegten Arbeit. In dieser Salbe sind alle Stoffe vereint, die

diese tödliche Krankheit erfolgreich zu bekämpfen geeignet sind. Die Sumidon-Gesellschaft will überzeugen und nicht überreden. Sie schickt deshalb jedem umsonst eine ausreichende Probe Sumidon nebst ärztlicher Aufklärungsschrift über Hämorrhoidenleiden. Diesen kostenlosen Versuch ist jeder seiner Gesundheit schuldig und die Sumidon-Gesellschaft ist überzeugt davon, daß jeder Versuch ein voller Erfolg wird. Also schreiben Sie sofort, ehe Sie es vergessen, nach Probe und Broschüre an die Sumidon-Gesellschaft m. B. G., Berlin W. 8, Wlad 188.

Verfand erfolgt durch die Apotheke „Zum weißen Kreuz“.

sen. Sofer lag hatte nach wie

(Mittlicher Be- getrieben waren 616 Schweine, 50 Kilogramm jüngere, voll- geachtete über 96, fleischige und Saugfäule 110 bis 115, weine: voll- ebenbürtig 77, ebenbürtig 76 rftverlauf

etalle.

April 1927.

Gold-M. für 1 kg 125.25

126.75-100.00

0.00-0.00

50.00-50.00

56.00-57.00

0.57-0.58

57.00-57.50

2.10-0.00

0.00-0.00

0.00-0.00

3.40-3.50

1.20-1.30

77.75-78.75

& Duppe

Adressen: Madge- eldorf und Essen, Dortmund 16299, unter Vorbehalt

Käufer	Ver- kaus
121.50	122.50
103.-	105.-
1593	9600
700	850
1250	1250
203.-	176.-
208.-	176.-

edene Werte

180	1450
3100	850
3100	3100
380	420
1800	1275
1800	1800
8700	9003
950	3150
500	530
3600	1000
850	1000

all-Aktion.

92.-	90.0
320.0	320.0
320.5	320.5
23.0	23.2
106.5	105.5
85.5	85.0
99.0	98.3
75.3	76.5
152.0	151.0
240.0	244.5
228.5	234.8
150.5	149.2
41.0	42.6

16. Deutscher Esperanto-Kongress in Köln.

In den Ostertagen fand in Köln der 16. Deutsche Esperanto-Kongress, verbunden mit der Jahreshauptversammlung des Deutschen Esperanto-Bundes, statt. Er stand unter der Devise: „Esperanto und Schule“, und auf dieses Thema ist auch das Kongressbuch eingestellt, das den Teilnehmern als Band 7 der Reihe „Das Esperanto ein Kulturfaktor“ überreicht wurde.

Den Auftakt zum Kongress bildeten zwei Lehrproben mit einer nicht esperantoförmigen Kölner Schulklasse, die in Gegenwart zweier Schulleiter als Vertreter der Schulbehörde Groß-Köln einen erfolgreichen Verlauf nahmen.

Nach einem zwanglosen Begrüßungsabend am Samstag in der „Wolfsburg“, auf dem u. a. eine blinde Konzertfängerin Gesangsbeiträge in Esperanto darbot, fand am Ostermontag die feierliche Eröffnung des Kongresses in der „Wolfsburg“ statt. An der überaus gut besuchten Versammlung nahmen auch Vertreter der Landes- und der städtischen Behörden teil, u. a. Regierungsrat Silberstein als Vertreter des Regierungspräsidenten, Polizeipräsident Baunach und Hofrat Leich von der Oberpostdirektion Köln, die die Versammlung im Namen ihrer Behörden mit aufrichtigen Wünschen begrüßten.

Der Kongress schloß am Dienstag mit einem gemeinsamen Ausflug ins Siebengebirge; er bewies wiederum, daß Esperanto lebt und nicht vom Wege zu seinem vollen Siege abweicht.

Neues aus aller Welt.

Interessante Experimente mit Radio.

Die Sprechversuche der Morag, die am zweiten Osterfeiertag in der Nähe der Insel Sylt zwischen Taucher und Flugzeug angestellt wurden, sind mißglückt, da offenbar die Sendeanlage des Flugzeuges nicht intakt war. Während eine Unterhaltung vom Bord des Dampfers „Rehewier“ mit dem Taucher sehr gut war, gelang es nicht, eine Verbindung zwischen Taucher und Flugzeug herzustellen. Der Taucherhelm war mit Fernhörern und einem Mikrophon ausgestattet, durch das der Taucher über ein Kabel am Bord des „Rehewier“ sprach. An Bord des Dampfers führte ein Unterseekabel zur Station Westerland und von dort zum Kieler Rundfunksender, der wiederum mit den größten deutschen Sendern verbunden war. Am 1. Osterfest schwamm der bekannte Schwimmer Kemmerich aus Westerland nach der nördlichsten Spitze der Insel Sylt. Er wurde von einem Boot begleitet, das einen Radiomast mit einem Bord hatte. Durch eine leichte Kabelleitung stand Kemmerich mit der Empfangsanlage in Verbindung und lauschte den Hamburger und Kieler Sendern.

Doppelmord in Chemnitz.

Wie das Chemnitzer Polizeiamt bekannt gibt, fand am Samstag nachmittag die 82jährige Werstattenaufseherinwitwe Richter und ihre ledige Tochter, die 53jährige pensionierte Anstaltspflegerin Wilma Richter in ihrer gemeinsamen Wohnung in der Josefinenstraße ermordet aufgefunden worden. Die Mordekommission fand die Leiche der Frau Richter in der Wohnungsliege. Sie wies eine etwa acht Zentimeter lange breitschneidende Wunde am Hals auf, die offenbar von einem spitzen scharfen Messer herrührt, während die Leiche ihrer Tochter in der Küche lag und mit einer um den Hals fest zusammengeknüpften Schnur vorgefunden wurde. Der Mord ist wahrscheinlich am Samstag in der Zeit von 12 bis 2 Uhr mittags ausgeführt worden, da Fräulein Richter dort gegen 12 Uhr gesehen worden ist und Angehörige der Ermordeten, die gegen 3 Uhr zu Besuch kamen, keinen Einlass erhielten. Von den Hausbewohnern ist nichts Verdächtiges bemerkt worden. Nur ein unter den Räumen der Ermordeten wohnhafter Maschinenist gibt an, kurz nach 2 Uhr einen dumpfen Fall gehört zu haben. Was der Anlaß zum Verbrechen gewesen sein könnte, steht noch nicht fest. Raubmord kommt offenbar nicht in Frage, als der Tat verdächtig ist ein Verwandter der Ermordeten, der 26jährige Elektriker Max Kurt Lehm, wohnhaft in Chemnitz, wo er vorläufig festgenommen worden ist, da sein Alibi nicht einwandfrei feststeht.

Eine Hochzeitsgesellschaft verunglückt.

Am zweiten Osterfeiertag hat sich in der Niederlausitz auf der Chaussee zwischen Finsterwalde und Luckau ein schweres Unglück zugetragen. Eine Hochzeitsgesellschaft verunglückte mit ihrem Latzstrahlwagen nahe dem Dorfe Dabern in einer Kurve. Das vollbesetzte Auto überschlug sich und begrub die Insassen unter sich. Sämtliche Teilnehmer der Gesellschaft wurden verletzt, zum Teil lebensgefährlich, nur die Braut blieb unverletzt. Eine Frau erlag ihren Verwundungen.

Unterforschungen bei der Nationalbank in Zürich.

Am Donnerstag hatte der 33jährige Kassierer der Nationalbank J. K. Kehler mit einem Motorboot eine Fahrt auf dem Züricher See unternommen, von der er nicht zurückkehrte. Am Karfreitag morgen wurde das Motorboot, auf dem See treibend, gefunden. Während man zuerst an einen Unglücksfall glaubte, entdeckte man bei der Revision des Geländes des Kassierers, daß er einen Unfall vorgeplaudert hatte, um ungelöst das Weite suchen zu können. Kehler hatte bei der Nationalbank Banknoten in Verwahrung, die als leicht beschluggbar und nach dem Verkehr gezogen wurden. Der angeklammerte Betrag hätte am Dienstag nach der Zentralstelle der

Nationalbank zur Vernichtung eingeschickt werden sollen.

Kehler hatte den gesamten Notenvorrat von 560 000 Franken an sich genommen und den Gelbdruck leer zurückgelassen. Es stellte sich heraus, daß Kehler sich am 18. April einen Reisepaß hatte ausstellen lassen. Kehler hatte bisher sparsam und in geordneten Verhältnissen gelebt und war seit dreiviertel Jahren verheiratet. Er wird beschrieen als 1,70 Meter groß, schlank, mit blond gewelltem Haar, blauen Augen und einer Operationsnarbe unter dem Ohr.

Der Leichenfund am Kaiser-Wilhelm-Palais.

Im Laufe des Samstag ist es der Mordekommission in Berlin gelungen, die Personalien der Toten, die am Kaiser-Wilhelm-Palais aus der Havel geborgen wurde, festzustellen. Es handelt sich um die 21 Jahre alte Hansangestellte Helene Gaim, die zuletzt bei einer Familie in Charlottenburg in Stellung war. Am 26. März trug die Gaim noch den Wälsheimer nach dem Hof, lebte aber von diesem Gang nicht mehr zurück. Alle Nachforschungen nach der Vermissten, die keine Vermittelte sich hatte, waren vergeblich, bis man ihre Leiche aus der Havel zog.

Töchter des Vorgesetzten eines Dreizehnjährigen.

Bei einem freundschaftlichen Vorstöße, der in einem Hausflur der Schulstraße in Berlin ausgetragen wurde, erhielt ein dreizehnjähriger Arbeiter von einem dreizehnjährigen Schüler einen so heftigen Schlag gegen die Brust, daß er bewusstlos zusammenbrach. Auf der Rettungswache konnte nur noch der Tod des Arbeiters festgestellt werden.

Neue Schenkung des Denkmals vor der Christus-Kirche.

Zum letzten Mal wurde in der Nacht zum Karfreitag das gefallene Denkmal in der Königsgräber Straße vor der Kirche der Christus-Gemeinde in Berlin von Wundenhänden besudelt. Da bisher jedes Mal in der Nacht vor einem höheren Feiertage die Verhinderung des Denkmals vor sich ging, hatte das Kommando der Schutzpolizei ausdrücklich angeordnet, daß die Patrouillen besondere Aufmerksamkeit auf das Denkmal richteten. Um 5 Uhr hatte die letzte Streife das Denkmal unverletzt gefunden. Fünfzehn Minuten später ging aber schon die Meldung ein, daß das Denkmal wieder mit dunkelbrauner Farbe über und über besudelt war. Die Ermittlungen sind im Gange.

Fabrikfeuers. Unter furchtbarem Getöse stürzte in Limbach in Sachsen der hinter dem Verwaltungsgebäude gelegene Teil der Waggonfabrik von Ernst Saube in der Karlstraße ein.

Man war damit beschäftigt, zwischen Fabrik und Verwaltungsgebäude eine neue Verbindungsbahn zu errichten. Die bis an die Grundmauern der Gebäude reichenden Erdbarbeiten waren fast vollendet. Vermutlichen großen Trümmerhaufen bildend in einer Länge, die hat der anhaltende starke Regen der letzten Wochen das Erdreich, auf dem die mächtigen Eisenträger der die Fabrik tragenden Mauer ruhen, gelockert. Diese hat offenbar dem Druck nachgegeben, so daß die Mauer von zwanzig Metern in die Ausfachung rutschte und das Dach bis zur halben Tiefe des Raumes einstürzte, wobei zahlreiche Verletzungsanfälle verurteilt wurden. Der angerichtete Schaden ist bedeutend. Der Betrieb muß vorläufig in diesem Teil des Unternehmens eingestellt und die Arbeiter auf etwa acht Tage beurlaubt werden.

Die Diamanten in der Streichholzschachtel.

Vor einigen Tagen hatten am Hanauer Westbahnhof spielende Kinder eine Streichholzschachtel gefunden, die eine größere Anzahl Diamanten enthielt. Wie jetzt bekannt wird, war diese Schachtel mit einer Aufschrift an die Hanauer Kriminalpolizei von dem später verhafteten Juwelier in einem Briefkasten geworfen worden. Der Postbote, der den Kasten leerte, warf die Schachtel fort, weil er sie für einen wertlosen Gegenstand hielt, wie sie häufig von Kindern in Briefkästen geworfen werden. Nachdem der Juwelier die Schachtel gefunden worden war, stellte es sich heraus, daß die Kinder eine Anzahl der gestohlenen Diamanten beim Spielen verloren hatten. Deshalb wurde am nächsten Morgen eine größere Anzahl von Schupo-Beamten mit der eigenartigen Aufgabe betraut, am Hanauer Westbahnhof nach Diamanten zu suchen. Ob ihre Arbeit erfolgreich war, konnte noch nicht in Erfahrung gebracht werden.

Schredensstat einer Mutter.

Die 45jährige Bäuerin Toli in Osterfarn bei Königsborn, die schon seit längerer Zeit zum Tribunal neigte, schnitt ihren beiden Kindern, einem sechs- und einem siebenjährigen Knaben, mit einem Rasiermesser die Kehle durch und tötete sich darauf auf die gleiche Weise.

Gefährliches Spiel mit Sprengstoff.

Während Schulstunden in Leuten im Alter von 12 bis 14 Jahren füllten ein Stück Gasrohr mit Sprengstoff, Eisenstücken, Nägeln und Schrot, verstopften das Rohr

Hans Pfitzner.

Es muß erfreulich auf weite Volkskreise wirken, daß bei dem vielen ausländischen Interesse auf deutschen Bühnen doch nicht ganz der deutschen Meister vergessen wird. Einer der bekanntesten zeitgenössischen deutschen Tondichter ist Hans Pfitzner. Generalmusikdirektor und Vorsteher einer Meisterklasse an der Berliner Akademie der Künste. Mit einer Reihe seiner



wichtigsten Bühnenschöpfungen liegen jetzt Staats- wie Städtische Oper der Reichshauptstadt diesen schaffensreichen Künstler in einer „Pfitzner-Woche“ zu Worte kommen; sein Jugendwerk „Der arme Heinrich“ fand seine vielbejubelte Auferstehung im Städtischen Opernhaus. Die Reihe der Veranstaltungen wurde eingeleitet durch die Wiedergabe der nicht eigentlich für das Theater bestimmten romantischen Kantate für großes Orchester „Von deutscher Seele“; Pfitzner hat es verstanden, den schönen Siedendortlichen Verfall in seiner Kantate reiches Leben zu verleihen. Deutsche Romantik verkörpert sich in Hans Pfitzner; wir dürfen noch viel vom Schaffen des Meisters erhoffen.

und zündeten die Ladung an. Es entstand eine starke Explosion, durch die zwei Schüler verletzt wurden.

Verhaftungen im Millionen-Rohdiebstahl. Im Zusammenhang mit dem Millionen-Rohdiebstahl beim Postamt Königsgräber Straße wurden auf Veranlassung des hiesigen Postministers der Postdirektor Trocha, sowie vier Unterbeamte verhaftet, da der Verdacht besteht, daß sie mit dem flüchtigen Betrüger unter einer Decke stünden.

Die treulose Gattin und sich selbst erhängt. In Barilo (Ungarn) spielte sich ein blutiges Familiendrama ab. Der Landwirt Jatur, der seine Gattin mit ihrem Geliebten bei einem Stellbischen ertrappe, fesselte die Frau und hängte sie an einem Türpfosten auf. Gleich darauf erhängte er sich an dem Nagel, an dem die Leiche seiner Gattin bereits hing.

Seine Kinder vergiftet. Nach einer Auseinandersetzung mit seiner Frau hat in Lüttich ein Chemiker seine beiden Kinder vergiftet und dann Selbstmord verübt.

Ein französisches Motorboot gesunken. Wie aus Ajaccio auf Korsika gemeldet wird, sank ein Motorboot der staatlichen Marine. Von der fünfköpfigen Besatzung konnte nur ein Mann gerettet werden.

Großer Sturm Schaden in Almeria. Nach Meldungen aus Almeria (Spanien) wurde dort durch einen Sturm gewaltiger Schaden angerichtet. Tausende Familien von Landwirten sind dem Glend preisgegeben. Über 200 Fährfahrzeuge sind zerstört worden. Eine öffentliche Hilfeleistung ist angeordnet.

Ein Deutscher in Mexiko ermordet. Der deutsche Farmer Leon Schweizer wurde in Cordoba von Räubern ermordet. Er hatte eine beträchtliche Geldsumme bei sich.



„Was ist denn mit Dir los?“ „H—H—Heiser!“ „Nanu! Warum nimmst Du denn nicht Läkero! Das bekommst Du überall!“

Läkero! ist von prominenten Persönlichkeiten empfohlen! Läkero! beugt Husten und Heiserkeit vor! Läkero! hemmt die Entwicklung schädlicher Keime, beugt wirklicher Erkrankung des Halses und der Atmungsorgane vor.

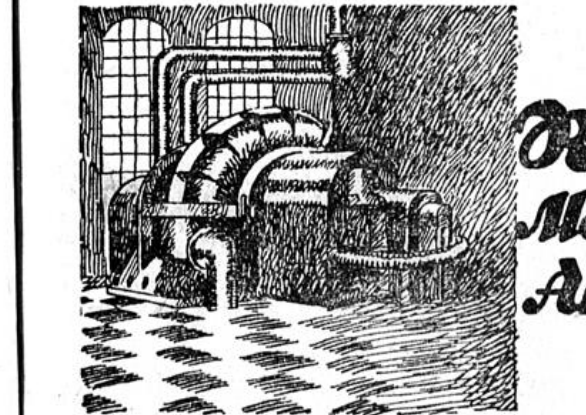
Preis: Mk. 0,60 pro Schachtel
Beuthien & Schulz G.m.b.H., Berlin N39, Pankstr. 13-14.
Fabriklag. Paul Cors, Bochum, Steinring 6, Fernr. 5674

Neu-Eröffnung!

Habe in Riemke eine Fahrrad-Reparaturwerkstatt eröffnet. Empfehle Reparaturen sowie in neuen Fahrrädern, Ersatzteilen, Aufarbeiten von Fahrrädern, Vernickeln, Emailieren und Hartlöten zu billigsten Tagespreisen.

Emil Holtkamp, Riemke, Hernerstraße 344, in der Nähe der kath. Kirche.

Gebrauchtes .. Fahrrad .. Dam.-Cov.-Mantel
zu ver. .. gebraucht, zu ver. .. fahrbereit, billig
St. 45, 3. Etage. 1. Etage, 11. (86288) Friedhofstr. 10, 11.



Riesige Maschinen-Anlagen

dienen zur Verarbeitung und zur Vermischung der vielen Rohstoffe des Immalin. Nichts wird gelpart, um dem Immalin alle jene Eigenschaften zu geben, die es nicht nur zu einem Putzmittel, sondern zu einem Pflegemittel für Ihre Schuhe machen.



Immalin für natürliche Schuhpflege

STAATL. FACHINGEN

Zu

Haustrinkkuren

bei Gicht, Rheumatismus, Zucker-, Nieren-, Blasen-, Harnleiden (Harnsäure), Arterienverkalkung, Frauenleiden, Magenleiden usw.

Man besorge den Hausarzt!

Brunnenschriften durch das Fachingen Zentralbüro, Berlin W8, Wilhelmstrasse 55.

Erhältlich in Mineralwasserhandlungen, Apotheken, Drogerien usw.

Gallensteinkranke.

Geben Sie die Hoffnung nicht auf, solange Sie noch keinen Versuch gemacht haben mit dem besten

Waaning-Tilly-Oel

von Gebr. Waaning-Tilly, Haarlem (Holland)

das (wesentliche, seit 250 Jahren bestehende, alte Mittel gegen

Gallenstein u. Blasenleiden.

Preis pro Flasche Mk. 1.-. Man verlange stets die gesetzlich geschützte Marke

Gebr. Waaning-Tilly

und verwelgere Nachahmungen.

In den Apotheken erhältlich. Bitte ausprobieren und Bestandsliste: O. Terebinth auftr. comp.

Drähle

verzinnt und roh.

Stachelndraht, Drahtgewebe und Drahtgeflecht aller Art für Bergbau, Landwirtschaft, Bauindustrie, kompl. Drahtzaun-Anlagen, Schutten, Gitter usw.

Rösler & Lönne

Drahtwerk, Bochum

Unter den Linden 25-30

Die Ausscheidungsfahrt der Freiballone.

Fünf Ballone und die „Gelsenkirchen-Buer“ gelandet.

Von dem am Sonntagabend gegen 7 Uhr in Gelsenkirchen zum deutschen Ausscheidungsfahrt zum Gelsenkirchen-Buer am Dienstag ausföhrlich berichteten, sind bereits am Dienstag nachmittags nach Zurücklegung einer verhältnismäßig kurzen Strecke ohne von dem mitgenommenen Ballast von 88 Säcken Gebrauch gemacht zu haben, gelandet. Es waren dies der Ballon Münster V unter Führung von Leimkugel (Essen) und Mitfahrer Mohr (Hannover), der nach 23 Stunden in der Nähe von Karlsruhe (etwa 350 Kilometer) landete und der Ballon Münster VI unter Führung von Bräse (Münster) und Mitfahrer Dr. Wiemers (Münster), der nach 24 Stunden Fahrt in der Nähe von Erlangen (etwa 800 Kilometer) niederging. Von den übrigen Teilnehmern gerieten einige wieder in einen westlichen Wind (die ursprüngliche Windrichtung zeigte Südost). Der außer Konkurrenz aufgestiegene Ballon Gelsenkirchen-Buer, der mit dem Führer Wehner (Gelsenkirchen) und den drei Mitfahrern Oberingenieur Raben (Gelsenkirchen), Bielefeld (Münster) und Medizinalrat Forster (Buer) bemann war, begegnete dem bei Karlsruhe gelandeten Ballon „Münster V“ so dicht, daß sich die Insassen verständigen konnten. Er sichtete außerdem noch weitere Ballone, deren Namenszug nicht zu erkennen war. Die „Gelsenkirchen-Buer“ wurde zur Landung gezwungen, da die Insassen nicht im Besitz von Rissen waren. Der Ballon „Eberfeld“ mit dem Weltrekordinhaber Kaulen (Eberfeld) als Führer ist in der Nacht zum Dienstag gegen 4 Uhr nach 33stündiger Fahrt bei La Rochelle, 200 Meter von der französischen Küste entfernt, glatt gelandet. Ebenfalls in der Nähe der französischen Küste landete Ballon „Münster VII“ (Führer Timmermacher, Münster, und Mitfahrer Dr. Bredet, Münster), der nach etwa 24stündiger Fahrt am Montagabend 6 Uhr ein Kilometer südlich von Montagne (nördlich von Bordeaux) und 50 Meter von der Küste des Atlantischen Ozeans entfernt, niederging. „Münster IV“ (Führer Reischmann, Berlin, Mitfahrer Lehmann, Halle) landete am Montagabend 7 Uhr nach etwa 24 Stunden Fahrt bei Mirabeau in der Nähe von Dijon. Es stehen also zur Stunde noch die Meldungen von den Ballonen „Leipziger Messe“, „Hamburg“ und „Kaiserlicher“ aus.

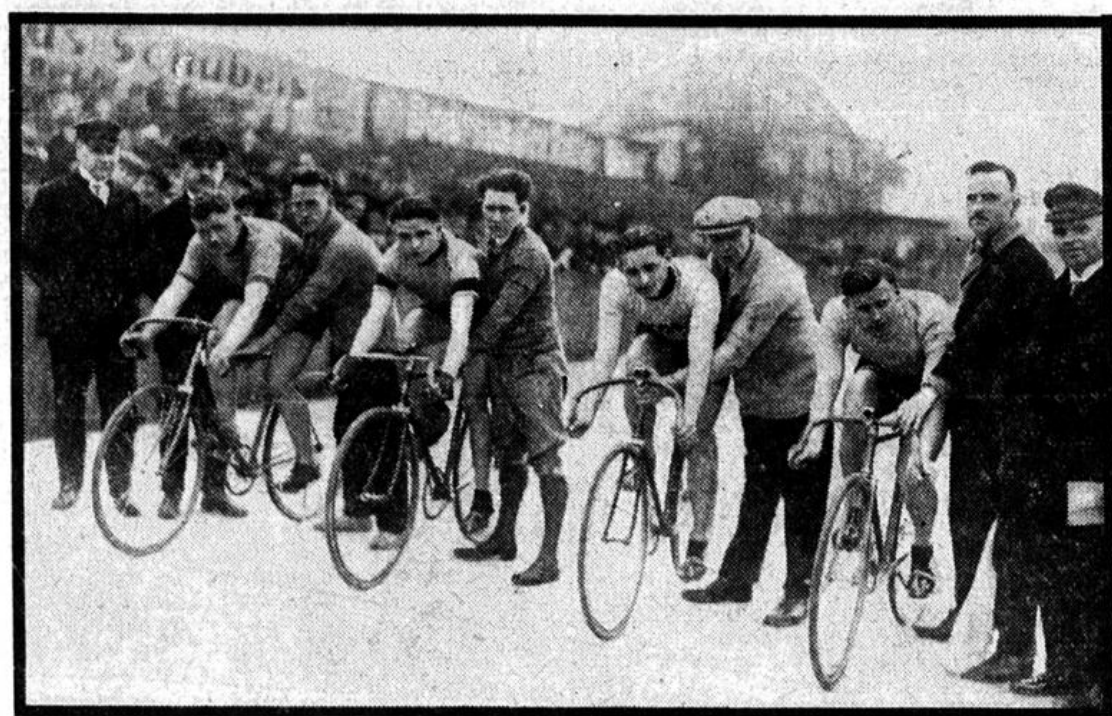
Um die deutsche Fußballmeisterschaft.

Die Termine der Vorrunde um die Deutsche Fußballmeisterschaft sind dem Deutschen Fußballbund wie folgt festgelegt: Am 8. Mai: Duisburger Spielverein 1. gegen „Münster“ in Berlin; 9. C. Schalke 04 — Frankfurt — Münster 88 in Dortmund; „Kurbel“ — Düsseldorf — S. V. V. Hamburg in Düsseldorf; S. V. V. Leipzig — Breslau in Leipzig; Breslau 08 — S. V. V. Vereinigung in Breslau; S. V. V. Königsberg — „Kurbel“ in Königsberg; „Kurbel“ — S. V. V. Siedler in Siedler; „Kurbel“ — „Titan“ — Siedler in Kiel; 1. S. V. C. Nürnberg — S. V. C. Chemnitz in Nürnberg.

2. F. C. Laer — F. C. Sp. B. Werne 2:3 (1:0). Zu diesem Freundschaftsspiel trafen sich die Nachbarstädte auf dem Sportplatz in Laer. Das Spiel begann gleich forsch und aufgeregt, als ginge es um zwei wertvolle Punkte. Kaum hatte eine Partei ein Tor vorgelegt, wurde auf der anderen Seite mit der größten Eile ein solches gefolgt, bis aufhört. Die Platzleute fanden sich ziemlich schnell und konnten nach acht Minuten durch den Halbkreis die Führung an sich reißen. Werne hatte sich inzwischen gefunden und wurde des öfteren gefährlich, konnte aber bis zum Wechsel das Resultat nicht ändern. — Kurz nach der Pause wurde der Mittelfürer im Strafraum angeschossen, der verhängte Elfmeter wurde nach einmütigem Schiedsrichter im Strafraum zum Ausgleich eingeschossen. Nun drängte Laer stark. Nach kurzer Zeit das selbe Bild: im Strafraum des Gegners wurde der rechte Flügel angeschossen. Den Elfer verwandelte der Halbkreis sicher zum Führungstor. Im weiteren Verlauf des Spiels rückte die ganze Mannschaft zu weit auf. Bei einem plötzlichen Vorstoß des Werne Sturmes konnte dieser durch den Mittelfürer abermals den Ausgleich erzielen. Ungefähr fünf Minuten vor Schluss fand die linke Sturmreihe überraschend vor, Raikowitsch kam zu Fall und der Mittelfürer konnte mühelos zum Siegestor einfinden. — Das Resultat gibt die Stärke der beiden Mannschaften keineswegs richtig wieder. Obwohl Laer den größten Teil des Spiels nur mit zehn Mann bestritt (die erste halbe Stunde fehlte der linke Außen und wenige Minuten nach der Halbzeit wurde der Mittelfürer des Platzes verwiesen) war der Platzverein durchweg tonangebend. Bedingt durch den falschen Taktik der Laerer und des phlegmatischen Spiels einzelner Stürmer verlor der Werne den etwas glücklichen Sieg. Die Werne Mannschaft zeigte kolossalen Eifer. Hervorgehoben zu werden verdient das Verteidigerpaar. Der Schiedsrichter leitete gut. Die Elfmeter-Entscheidungen und die Platzverweisung dünkt uns in einem Freundschaftsspiel etwas zu hart.

„Germania“ Querenburg I. — F. C. Laer I. 2:4. Der Sportverein „Germania“ Querenburg hatte am zweiten Sonntag des Spielvereins „Sieg-Gruppe“ zu einem Freundschaftsspiel verpflichtet. Da dieser im letzten Augenblick absagte, sprang liebenswürdigerweise der F. C. Laer mit seiner ersten Mannschaft ein. Nach Anstoß entwickelte sich gleich ein flottes Spiel, wobei beide Tore des Defensiven in Gefahr kamen. In der

Die Bochumer Eröffnungsrennen.



Mit einem ausgezeichneten Programm feierte die Bochumer Bundesbahn am Ostermontag die Eröffnung der diesjährigen Saison, über deren Verlauf wir am Dienstag ausführlich berichtet haben. Unser Bild zeigt

den Start zum Endlauf des internationalen Hauptfahrens, das der deutsche Meister Mathias Engel (Köln) gewann. Von links nach rechts: Jodisch (Dortmund), Bremer (Bochum), Engel (Köln), Sieffes (Köln).

16. Minute kam der Gast, der eine reifere Ballkultur besaß, nach leichter Ueberlegenheit zum ersten Tor, dem bis zur Pause noch drei weitere folgen konnten. Gleich nach Wiederanstoss versuchten die Querenburger den Vorsprung zu verringern, was ihnen auch gleich gelang. Ein Elfmeter wurde vom Gästetorwart gehalten. Kurz vor Schluss konnte der Gastgeber noch einmal erfolgreich sein. In der Querenburger Mannschaft sah man den seinerzeit verletzten Tormat wieder, dessen Können noch sehr in Erinnerung ist.

Die westdeutsche Mannschaft gegen Mitteldeutschland ist wie folgt aufgestellt worden: Bolper (C. E. f. A.); Dreier (Dortmund 95); Fiederer (S. V. Oberhausen); Hofmann (S. V. Alsenheim); Rüd (Duisburg 99); Deitkamp (Duisburg 99); Ulrich (Köln 07); Wehger (Köln); Swatowski (Köln 07); Körtgen (S. V. Alsenheim); Kirchhoff (Duisburg 08); Erbsa; Seulen (S. V. C. Essen); F. C. Stadion „Mote Erde“, Dortmund. Bei der Mannschaftsaufstellung wurden die Spieler des Duisburger Spielvereins, Schalke 04, Kurbel, Fortuna und Turm nicht berücksichtigt, da für diese Vereine der 1. Mai als Ruhetag vor der Vorrunde der Deutschen Meisterschaft durch den Deutschen Fußballbund bestimmt worden ist.

Pferdesport

Rennen zu Dresden.

Dienstag, 19. April.

1. Rennen. 1. Grabig's Lefels (Guguenin), 2. Panter, 3. Maid. 7 Pferde liefen. Toto: 232. Platz: 33, 14, 31.
2. Rennen. 1. Salmas Licht-Alberich (Guguenin), 2. Treu und Glauben, 3. Bomona. 5 Pferde liefen. Toto: 13. Platz: 11, 12.
3. Rennen. 1. Salmas Adiatum (Gaidit), 2. Lotte, 3. Sea Lord. 8 Pferde liefen. Toto: 63. Platz: 19, 31, 16.
4. Rennen. 1. Benjamins Westfale (Grabig), 2. Paladin, 3. Sanction. 7 Pferde liefen. Toto: 54. Platz: 15, 24, 13.
5. Rennen. 1. Ehrenfrieds Her. de. Legende (Staudinger), 2. Frohinn, 3. Löwenherz. 8 Pferde liefen. Toto: 49. Platz: 21, 13, 13.
6. Rennen. 1. Rufenons Intrigant (Grabig), 2. Bengali, 3. Burgbrohl. 7 Pferde liefen. Toto: 28. Platz: 15, 37, 21.
7. Rennen. 1. Neumanns Transuse (Varga), 2. Quilon, 3. Schneeburg. 8 Pferde liefen. Toto: 25. Platz: 13, 26, 14.

Radspport

Bochumer Radspportvereine in Hamborn. Am Sonntag feierten einige Bochumer Fahrer in Hamborn und erlangen in den dortigen Amateurbahnrennen gute Erfolge. Reifschke belegte im Hauptfahren in großem Stil vor Wilde den ersten und mit Teismann (Hamborn) als Partner den dritten Platz im Mannschaftsfahren. Petri & Saeß (Weistalia) 1595 Bochum kamen im Mannschaftsfahren auf dem achten Platz ein.

Ein neuer Bochumer Radspportverein. Am vorigen Sonntag wurde in der „Helsenburg“ die Gründungsverammlung zur Bildung eines neuen Bochumer Radspportvereins abgehalten, die von Gaurenmart Gustaf Heimann (H. D. M.) geleitet wurde. Dieser hielt einen Vortrag über Radspport, Rennfahren, Wanderrfahren, Saalkfahren, Körperpflege und Erziehung zur Disziplin und machte die Anwesenden besonders auf die Vorzüge des B. D. R. aufmerksam. Der provisorische

Verbandsstag der Motorradfahrer.

Der Deutsche Motorradfahrer-Verband hielt in Hamburg seinen Verbandstag ab, bei dem 148 Klub mit 182 Stimmen vertreten waren. Von den vorher abgehaltenen Sitzungen der verschiedenen Ausschüsse interessierte in erster Linie die Sitzung des Sportausschusses, in der die neue Saison über das Sportprogramm referierte. In der neuen Saison wird anstelle der im Vorjahre ausgetragenen Oberhofer Sechstagesfahrt eine gleichartige Prüfung in Sachsen abgehalten, die als Schleifenfahrt von Augustenburger aus stattfindet. Der Sportausschuß verließ dem Targa-Floria-Sieger Köppen (Berlin) die Goldene Medaille des D.M.V. Geisler (München), der Gewinner der 350er Klasse, erhielt die Bronzene Medaille. — Die Hauptversammlung selbst fand sehr oft im leichten lebhaften Auseinanderfeilen. Der bisherige Verbandsvorsitzende Bieraga (Berlin) betonte in seinem Geschäftsbericht, daß die mangelhaften Verhältnisse nur aus dem Grunde eingetreten sind, weil ein großer Teil der Mitglieder die Beiträge nicht bezahlt habe, er lebte im übrigen eine Wiederwahl ab. Der Landesverband Mecklenburg wurde neu gegründet, ebenso der Gau Rhön-Merra. Die Verbandsabgaben hatten folgendes Ergebnis: 1. Vorsitzender Frucht (Hannover), 1. stellb. Vorf. Schwabe (Hannover), 2. stellb. Vorf. Feder (Frankfurt-Main), 3. stellb. Vorf. Thoma (München); 1. Kassier Lindow (Berlin), 2. Kassier Rente (Hannover); Schriftführer Grunewald (Berlin); Werbeleiter Kullig (Frankfurt-Main). — Anlässlich des Verbandstages fand eine Radsportfahrt nach Hamburg statt, an der sich rund 200 Motorradfahrer beteiligten. Die weiteste Strecke legte S. v. Krohn (Berlin) mit 2200 Kilometern zurück. Dann folgen Reifschke (Berlin) mit 1700 Kilometer und Bielefeld (Freiburg-Br.) mit 1150 Kilometer.

Das sportliche Programm erreichte mit der Austragung des Großen Sanja-Preises für Motorradfahrer auf der 388 Kilometer langen Strecke Hamburg — Kiel — Schleswig — Flensburg — Gütum — Seide — Jübek — Hamburg seinen Höhepunkt. Ueber 60 Fahrer bewarben sich in den einzelnen Klassen, die nicht nach der Zeit gewertet wurden, sondern nach der erforderlichen Durchschnittsgeschwindigkeit. Sieger des Großen Sanja-Preises wurde der Hamburger Krimson (H.M.V.), der nur zwei Strafpunkte erhalten hatte. In der Klubwertung der Radsportfahrt schnitt der Motorradklub von Deutschland mit 8180 Kilometern am besten ab, nach ihm erreichten der Polizeisportverein Berlin mit 5703 Kilometern die beste Leistung.

gewicht konnte M. Menzel (C.) über Kruch (H.) in 20 Minuten fünfzig Minuten bleiben. Einen schnellen Sieg feierte der temperamentvolle S. Schneider (H.) im Fiebergewicht. Ein verheerender Armzug brachte in der dritten Minute Vah (C.) auf beide Schultern. J. Asche (H.) und J. Menzel trafen im Leichtgewicht aufeinander. Beide kämpften sehr hartnäckig. Asche war zumeist im Angriff, brachte auch seinen Gegner wiederholt an den Rand der Niederlage, aber immer wieder sich der wendige Menzel zu retten. Man rechnete schon mit einem Punktsieg des Bochumers, als er sich in der 19. Minute einem Quätsch des Gegners beugen mußte. Im Mittelgewicht verlor Keler (H.) gegen Schneider (C.) in der 17. Minute durch Ausbeugen mit Arm. S. Schneider (H.) war seinem Gegner Salmann (C.) im Halbschwergewicht fürsch nicht gewachsen. Durch Einbrüche der Brüste kam er in der 17. Minute auf beide Schultern. Im Schwergewicht konnte der stärkere Hürten (C.) dem Bochumer Mathias nichts anhaben. Durch zwei Verwarnungen verlor er sich den Punktsieg, der dadurch dem Bochumer ausgesprochen wurde. Der Verbandstreffen zwischen W. Krawski (C.) und C. Krawski (Duisburg) mußte leider ausfallen, da letzterer sich an den Auscheidungskämpfen zur Ermittlung der deutschen Ländermannschaft in Kreuznach beteiligen mußte. Der Expansar W. Krawski (D. C.) fand leichten Anlauf, besonders das Auseinandergehen einer Feder in Stärke von sechs Zentnern. Am Schluss wurde dem Mitglide Ernst Döll das von ihm erworbene Turn- und Sportabzeichen des Deutschen Reichsausschusses für Leibesübungen in Gold unter lebhaftem Beifall überreicht.

Reiten

Erminio Spalla verliert durch F. o. Der frühere Europameister im Schwergewichtsbogen, Erminio Spalla (Italien), mußte auf seiner Reise durch Südamerika in Buenos Aires eine Niederlage einstecken. Nach mehreren Verletzungen kam er zu einem am Sonntag vor 4000 Zuschauern zum Austrag. Spalla an gingen beide Kämpfer auf eine harte Entscheidung aus. Den schwereren Kämpfer Campollos konnte Erminio Spalla auf die Dauer nicht standhalten und in der 7. Runde mußte er sich aus dem Ring lassen.

Starterlaubnis für Sandwina. Die Vorpostenbehörde Deutschlands hat dem in England weilenden deutschen Schwergewichtsbogen Kämpfer Sandwina Starterlaubnis für drei Kämpfe erteilt, die noch vor Ablauf der bis zum 31. Juli dieses Jahres laufenden Disqualifikation stattfinden.

Haut-Bleichkrem

„Auro“ sowie Klorosefle bleichen Gesicht und Hände in kurzer Zeit rein weiß. Weizen erprobt unfehlbares Mittel gegen ungleiche Hautfarbe, Sommerprossen, Ueberfärbte, gelbe Fleck. Mit genauer Anwendung in allen Chlorodent-Verkaufsstellen zu haben.

Bekanntmachung.

Gemäß Entscheidung des Auseinandersehungsschiedsgerichts sind die alten Register des Standesamtes Bochum II Süd vom 1. Oktober 1874 bis 31. Dezember 1926 an die Stadt Bochum abgegeben worden.

Es kommen hierfür in Betracht sämtliche nachstehend aufgeführten Gemeinden, welche am 1. Oktober 1874 dem Amte Bochum angehört haben, und zwar bis zu ihrem Ausscheiden aus dem diesseitigen Standesamt.

Altenbochum, Bergen, Werthe, Grumme, Samme, Harpen, Sostede, Sordel, Laer, Querenburg, Riemke, Weimann und Wiemelshausen.

Registerauszüge aus den in Frage kommenden Jahren sind hierauf beim zuständigen Standesamt der Stadt Bochum anzufordern.

Vom 1. Januar 1927 ab ist das diesseitige Standesamt weiterhin für die Gemeinde Laer zuständig.

Bochum-Altenbochum, den 14. April 1927.

Standesamt Bochum II Süd.

202)

● Lungen- und Asthmaleidende! ●

Vertrauen gegen Vertrauen! Nehmen Sie Dr. Wagner's „Nymphen“, ärztlich hervorragend begutachtete tausende von freier Anerkennungen. Preis der Fl. Mk. 3,50. Perubonbons 80 Pfg.

Alleinhersteller: Nymphen A. G., München 38/A5

Bergebung von Pflasterarbeiten.

Die Ausbaurbeiten für den Teil der Verbindungsstraße O. W. III/IV zwischen Hedert- u. Castroper Straße sollen vergeben werden. Verbindungsunterlagen sind gegen eine Gebühr von 2. — RM. beim Stadtbauamt, Straßenbauabteilung, Frankgasse 7, Eingang B, Zimmer 48, erhältlich. Termin für die Abgabe der Angebote Mittwoch, den 27. April 1927, vormittags 11 Uhr.

Bochum, den 16. April 1927.

Der Magistrat.

Bergebung von Brückenbauarbeiten.

Die Bauarbeiten der Brücke über das Schlachthof-Anschlußgleis am Lötterring in Bochum-Samme sollen vergeben werden. Verbindungsunterlagen sind gegen eine Gebühr von 4 RM. beim Stadtbauamt, Straßenbauabteilung, Frankgasse 7, Eingang B, Zimmer 48—50, erhältlich. Termin für die Abgabe der Angebote Samstag, den 30. April 1927, vormittags 11 Uhr.

Bochum, den 16. April 1927.

Der Magistrat.

Milchpreis-Ermäßigung.

Infolge Senkung der Erzeugerpreise stellen sich die Kleinhandelspreise für Milch usw. ab Mittwoch, den 20. April 1927 wie folgt:

Vollmilch in losen Aufschnitt 0,28 „
Vorzugsmilch in Flaschen „ 0,36 „
Buttermilch in Flaschen „ 0,20 „
Buttermilch los „ 0,15 „
Sogburt „ 0,18 „

Bochum, den 16. April 1927.

Milchvertrieb Stadt Bochum

a. G. m. b. H.

Vereins-Preise

Sänger, Turner, Fußball

etc. in groß. Auswahl zu billigen Preisen

im

Deutschen Bazar,

3 Körtumstr. 3

Kauf-Gesuche

Zu kauf. gesucht

Haus

mit Gntf. u. mögl. Wertstoff f. Klempnerwerkzeug, Innereinrichtung, etc. bei annehm. Angeb. unter F. O. 5820 an die Geschäftsst. d. Stg.

Zwangsversteigerung

Am Donnerstag den 21. 4. 1927, vorm. 10 Uhr, werde ich in Bochum folgende Gegenstände:

1. Zigaren, Zigarettens u. Tabak,
2. 1 Herd,
3. 1 Vitrine, 1 Standuhr, 1 Kamin, 1 Zettisch, 1 Chaiselongue, 1 Bücherschrank, 1 Klappstuhl, 1 runder Tisch, 1 Bettstelle, 1 Kleiderschrank, 1 Waschtisch, 6 Stühle

Bochum, den 19. April 1927.

Öffentlich meistbietend gegen bar versteigern. Gegenstände zu Nr. 1 und 2 werden bestimmt versteigert.

Sammelplatz für Käufer: Wirtschaft Morjan, Alleestraße 54.

Bochum, den 19. April 1927.

Bierfäpfer,

Ober-Gerichtsbüchler in Bochum.

Wittenerstr. 18, Telefon 5453.

Technikum Lemgo

ingenieurtechnische Schulung

Mechanik, Elektrotechnik, Bauwesen, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Zwangsversteigerung

Am Donnerstag, den 21. April, vormittags 10 Uhr, werde ich in Bochum folgende Gegenstände:

1. Sessel, 1 Bücherschrank, 1 Herd, 1 Zettisch, 1 Chaiselongue, 1 Bücherschrank, 1 Klappstuhl, 1 runder Tisch, 1 Bettstelle, 1 Kleiderschrank, 1 Waschtisch, 6 Stühle

Bochum, den 19. April 1927.

Öffentlich meistbietend gegen bar versteigern. Gegenstände zu Nr. 1 und 2 werden bestimmt versteigert.

Sammelplatz für Käufer: Wirtschaft Morjan, Alleestraße 54.

Bochum, den 19. April 1927.

Bierfäpfer,

Ober-Gerichtsbüchler in Bochum.

Wittenerstr. 18, Telefon 5453.

Technikum Lemgo

ingenieurtechnische Schulung

Mechanik, Elektrotechnik, Bauwesen, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Geschäftsinventar-Versteigerung

Am Donnerstag den 21. April 1927, vorm. 10 Uhr, werde ich an Ort u. Stelle der Straße 11 sehr gut erhaltene Laden- und Warenversteigerung bestehend aus:

- Regalen und Ladenfronten,
- 2 Glasfronten f. jed. Geschäft geeignet,
- 10 Zehen in verschiedenen Größen,
- 1 Goldschrank, 2 Goldschiffe,
- 1 Partie Figuren für Knaben- und Mädchenzimmer, 100 verschiedene Gegenstände

Bochum, den 19. April 1927.

Öffentlich meistbietend gegen bar freiwillich versteigern. Die Sachen sind gebrauch und 1 Stunde vorher zu besichtigen.

Sammelplatz für Käufer: Wirtschaft Morjan, Alleestraße 54.

Bochum, den 19. April 1927.

Bierfäpfer,

Ober-Gerichtsbüchler in Bochum.

Wittenerstr. 18, Telefon 5453.

Technikum Lemgo

ingenieurtechnische Schulung

Mechanik, Elektrotechnik, Bauwesen, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.

Lehrbau, Eisenbahnbau, etc.